

श्रीः

श्रीमते निगमान्त महादेशिकाय नमः  
श्रीमान् वेङ्कटनाथार्यः कवितार्किककेसरी।  
वेदान्ताचार्यवर्यो मे सन्निधत्तां सदा हृदि॥

पेरियाळ्वार् अरुळिच्चैय्द  
॥ अट्टुक्कुवि ॥

*This document\* has been prepared by*

***Sunder Kidambi***

*with the blessings of*

श्री रङ्गरामानुज महादेशिकन्

His Holiness *śrīmad āṇḍavan* of *śrīraṅgam*

---

\*This was typeset using skt, L<sup>A</sup>T<sub>E</sub>X, Itrans, skt and the xdvng font.

श्रीः  
श्रीमते रामानुजाय नमः

## ॥ अट्टुक्कुवि ॥

गोवर्हन गिरियै क्कुडैकौळ् वण्णम्

‡अट्टु क्कुवि शोट्टु प्परुप्पदमुम्\* तयिर् वावियुम् नैय् अळरुम् अडङ्ग  
प्पोट्टु तुट्टि\* मारि प्पगै पुणरुत्त\* पौरु मा कडल्वण्णन् पौरुत्त मलै\*  
वट्टु तडङ्गण् मड मान् कन्निनै\* वलैवाय् प्पट्टि क्कौण्डु\* कुरमगळिर्  
कौट्टै त्तलै प्पाल् कौडुत्तु वळरक्कुम्\* गोवर्त्तनम् एन्नुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ १ ॥

वळुवैन्नुम् इला च्चैय्यौ वानवर् कोन्\*  
वलिप्पट्टु मुनिन्दु विडुक्कप्पट्टु\*  
मळै वन्देळु नाळ् पैय्यु मा तडुप्प\*  
मदुशूदन् एडुत्तु मरित्त मलै\*  
इळवु तरियाददोर् ईट्टु प्पिडि\*  
इळञ्जीयम् तौडरन्दु मुडुगुदलुम्\*  
कुळवि इडै क्काल् इट्टैदिरन्दु पौरुम्\*  
गोवर्त्तनम् एन्नुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ २ ॥

**Attention:** New letters have been introduced to facilitate reading Tamil texts in Devanaagarii. Distinction has been made between certain short and long consonants that do not exist in Devanaagarii. For e.g., नै and ने should be treated with the same distinction as that exists between नि and नी. The letters ए and ए, and औ and ओ, should be treated in the same way. The letter ळ denotes the za in Tamil. For e.g., aazvaar would be written as आळ्वार् in Devanaagarii. There is a subtle difference between र and र, however, they can be pronounced in the same way. Also note that ट्टु sounds almost like ट्टु, ट्टि like ट्टि, and so on. The consonant-cluster न्ऱ is pronounced somewhere between न्ऱ and न्ऱ. It is, however, colloquially acceptable to pronounce the clusters ट्टु and न्ऱ as त्त and न्न, respectively.

अम् मै त्तडङ्गण् मड आय्च्चियरुम्\*  
 आनायरुम् आनिरैयुम् अलरि\*  
 एम्मै च्चरण् एन्ऱुक्कौळ् एन्निरप्प\*  
 इलङ्गाळि क्कै एन्दै एडुत्त मल्लै\*  
 तम्मै च्चरण् एन्ऱु तम् पावैयरै\*  
 पुनमेयिन्ऱु मानिनम् काण्णिमन् एन्ऱु\*  
 कौम्मै प्पुय क्कुन्ऱुर् शिल्लै कुनिक्कुम्\*  
 गोवर्त्तनम् एन्ऱुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ ३ ॥

कडु वाय् च्चिन वैङ्गण् कळिट्टिनुक्कु\* क्कवळम् एडुत्तु क्कौडुप्पान् अवन् पोल्\*  
 अडिवाय् उर क्कैयिट्टेळ् प्परित्तिट्टु\* अमरर् पैरुमान् कौण्डुनिन्ऱु मल्लै\*  
 कडल्वाय् च्चेन्ऱु मेगम् कविळ्ळिन्दिरङ्गि\* क्कदुवाय् प्पड नीर्मुगन्देरि\* एड्गुम्  
 कुडवाय् प्पड निन्ऱु मळै पौळियुम्\* गोवर्त्तनम् एन्ऱुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ ४ ॥

वानत्तिल् उळ्ळीर् ! वलियीर् उळ्ळीरेल्\*  
 अरैयो ! वन्दु वाङ्गुमिन् एन्बवन् पोल्\*  
 एन्त्तुरुवागिय ईशन् एन्दै\*  
 इडवन् एळ् वाङ्गि एडुत्त मल्लै\*  
 कान क्कळि यानै तन् कौम्बिळ्ळन्दु\*  
 कदुवाय् मदम् शोर तन् कै एडुत्तु\*  
 कून्ल् पिरै वेण्डि अण्णान्दु निर्कुम्\*  
 गोवर्त्तनम् एन्ऱुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ ५ ॥

शैप्पाडुडैय तिरुमाल् अवन् तन्\* शैन्दामरै क्कैविरल् ऐन्दिनैयुम्\*  
 कप्पाग मडुत्तु मणि नैडुन् तोळ्\* काम्बाग क्कौडुत्तु क्कवित्त मल्लै\*  
 एप्पाडुम् परन्दिळि तैळ् अरुवि\* इलङ्गु मणि मुत्तु वडम् पिरळ्\*  
 कुप्पायम् एन निन्ऱु काट्चि तरुम्\* गोवर्त्तनम् एन्ऱुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ ६ ॥

पडङ्गळ् पलवुम् उडै प्पाम्बरैयन्\*  
 पडर् बूमियै त्ताङ्गि क्कडप्पवन् पोल्\*

तडङ्गै विरल् ऐन्दुम् मलर वैत्तुत्\*  
 दामोदरन् ताङ्गु तडवरैतान्\*  
 अडङ्ग च्चैन्निलङ्गैयै ईडळित्त\*  
 अनुमन् पुगळ् पाडि त्तम् कुट्टुन्गळै\*  
 कुडङ्गै क्कोण्डु मन्दिगळ् कण् वळर्त्तुम्\*  
 गोवर्त्तनम् एन्नुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ ७ ॥

शल मा मुगिल् पल् कण प्पोरक्कळत्तु\*  
 शर मारि पौळिन्देङ्गुम् पूशल इट्टु\*  
 नलिवान् उर क्केडगम् कोप्पवन् पौल्\*  
 नारायणन् मुन् मुगम् कात्त मलै\*  
 इल्लैवेय् कुरम्बै त्तव मा मुनिवर्\*  
 इरुन्दार् नडुवे शैन्नरणार् शौरिय\*  
 कौलै वाय् च्चिन वेङ्गैगळ् निन्नरङ्गुम्\*  
 गोवर्त्तनम् एन्नुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ ८ ॥

वन् पेय्मुलै उण्डदोर् वाय् उडैयन्\* वन् तूण् एन निन्नरदोर् वन् परत्तै\*  
 तन् पेर् इट्टु क्कोण्डु दरणि तन्निल्\* दामोदरन् ताङ्गु तडवरै तान्\*  
 मुन्बे वळि काट्टु मुशु क्कणङ्गळ्\* मुदुगिल् पैय्दु तम् उडै क्कुट्टुन्गळै\*  
 कौम्बेदियिरुन्दु कुदि पयिट्टुम्\* गोवर्त्तनम् एन्नुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ ९ ॥

कौडि एरु शैन् तामरै क्कैविरल्गळ्\* कोलमुम् अळिन्दिल वाडिट्टिल्\*  
 वडिवेरु तिरुवुगिर् नौन्दुम् इल\* मणिवण्णन् मलैयुम् ओर् शम्पिरदम्\*  
 मुडि एरिय मा मुगिल् पल् कणङ्गळ्\* मुन् नैट्टि नरैत्तन पौल्\* एङ्गुम्  
 कुडियेरि इरुन्दु मळै पौळियुम्\* गोवर्त्तनम् एन्नुम् कौट्टु क्कुडैये\* ॥ १० ॥

‡अरविल् पळ्ळि कौण्डरवम् तुरन्दिट्टु\* अरव प्पगै ऊर्दि अवनुडैय\*  
 कुरविर् कौडि मुल्लैगळ् निन्नरङ्गुम्\* गोवर्त्तनम् एन्नुम् कौट्टु क्कुडैमेल्\*  
 तिरुविर् पौलि मरै वाणर् पुत्तूर् त्तिगळ्\* पट्टुर्विरान् शौन्न मालै पत्तुम्\*  
 परवु मननन् कुडै प्पत्तर् उळ्ळार्\* परमान वैगुन्दम् नण्णुवरे\* ॥ ११ ॥

॥ पेरियाळ्वार् तिरुवडिगळे शरणं ॥